



## Kiểm soát Nhiễm trùng trong Thẩm mỹ viện

Nhiều người trong chúng ta đến tiệm làm tóc hoặc cơ sở thẩm mỹ hàng trăm, nếu không phải hàng ngàn, lần trong đời, dù là để tỉa, uốn, hoặc nhiều dịch vụ làm móng hay làm tóc "phong phú" khác. Khi chúng ta đi làm móng hay làm tóc, sức khỏe của chúng ta phụ thuộc vào các thủ tục kiểm soát an toàn và nhiễm trùng được sử dụng bởi những người thợ làm tóc và nhân viên thẩm mỹ mà chúng ta giao phó việc chăm sóc tóc, da và móng.

Các rủi ro liên quan đến việc truyền nhiễm vi khuẩn hoặc vi rút nguy hiểm trong thẩm mỹ viện có thể là một đe dọa rất thực tế và nguy hiểm cho người tiêu dùng không biết.

Board of Barbering and Cosmetology (Ủy ban) muốn người tiêu dùng nhận thức được rằng bệnh và/hoặc các vấn đề sức khỏe có thể bị truyền nhiễm qua tiếp xúc với khách hàng, đồ dùng nhiễm bẩn và/hoặc các thủ tục khử trùng không thích đáng.

Để tự bảo vệ bản thân không bị nhiễm bẩn, Ủy ban đề nghị quý vị đảm bảo nhân viên được cấp phép của mình rửa tay trước khi người đó bắt đầu dịch vụ quý vị yêu cầu.

Hỏi nhân viên được cấp phép của quý vị công cụ của họ đã được khử trùng như thế nào. Thủ tục khử trùng dụng cụ thích đáng là như sau:

- Trước hết công cụ phải được rửa bằng xà phòng và nước.
- Sau đó phải ngâm công cụ ngập trong một chất khử trùng đã đăng ký với EPA (có hoạt tính diệt khuẩn, diệt nấm, và diệt vi rút đã được chứng minh) trong thời gian hướng dẫn của nhà sản xuất, thường trong khoảng 10-15 phút.
- Công cụ đã khử trùng phải được lưu trữ trong một thùng chứa sạch sẽ, đóng kín, dán nhãn. Thùng chứa phải được dán nhãn "sạch" bên ngoài, để cho quý vị, khách hàng, dễ dàng nhận biết.
- Nếu không thể khử trùng đồ vật, chẳng hạn như bông gòn, giữa móng hoặc dụng cụ làm mịn móng, thì phải vứt bỏ ngay sau khi sử dụng. Xin đừng hỏi xin các đồ vật này từ nhân viên chuyên nghiệp của quý vị. Luật pháp quy định phải vứt bỏ các đồ vật này để bảo vệ quý vị.

Nếu nhân viên được cấp phép của quý vị do dự khi giải thích các quy định khử trùng thích đáng hoặc chỉ đơn giản là họ không biết, đừng đến cơ sở đó. Sức khỏe của quý vị quá quan trọng để phó mặc cho may rủi.

Nếu quý vị nhận thấy nhân viên được cấp phép của mình bị cảm hay bị cúm, hãy cố lên lịch lại cuộc hẹn. Đừng chịu rủi ro phơi nhiễm.

*xem tiếp ở mặt sau*

### Phơi nhiễm Máu trong Thẩm mỹ viện

Thình thoảng, một tai nạn có thể xảy ra trong thẩm mỹ viện, chẳng hạn như tai bị cắt bởi lưỡi hoặc khóa dao cạo, có thể khiến quý vị bị phơi nhiễm máu. Ủy ban đề nghị quý vị hết sức thận trọng khi gặp tình huống này. Quý vị có thể muốn làm như sau:

- Xin giấy lau hoặc bông gòn để cầm máu.
- Rửa vết thương bằng xà phòng và nước.
- Báo cáo vụ việc cho chủ sở hữu hoặc người giám sát của thẩm mỹ viện.
- Nếu cần, tìm kiếm điều trị y tế.

Nếu quý vị nhận thấy nhân viên được cấp phép của quý vị có vết thương/vết cắt/vết loét hở hoặc vết phát ban trên tay hoặc mặt, yêu cầu nhân viên được cấp phép đeo găng tay trước khi bắt đầu cung cấp dịch vụ cho quý vị. Đừng chịu rủi ro lây lan bệnh truyền nhiễm.

### Không bao giờ Tới Thẩm mỹ viện Không có giấy phép

Các cửa hàng không bị kiểm soát có xu hướng tiết kiệm chi phí trong cả vật tư và thời gian cần thiết để khử trùng đúng cách và thậm chí quý vị có thể không nhận thấy sự khác biệt đến khi vấn đề phát sinh. Để xem một cơ sở có được Ủy ban cấp phép hay không, hãy vào: [www.breeze.ca.gov](http://www.breeze.ca.gov) hoặc gọi 800-952-5210.

Chúng ta hãy cùng nhau làm việc cho một trải nghiệm thẩm mỹ viện an toàn, lành mạnh.

